Uitgave: Onderdeelnummer 06: 31500HVR
Wydanie: 06 Nr katalogowy: 31500HVR
Edição: 06 Número de peça: 31500HVR

HUAWEI

LUNA2000

7/14/21-S1

NL Beknopte handleiding
PL Skrócona instrukcja obsługi
PT Guia Rápido

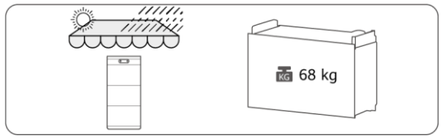
Scannen voor ondersteuning
Zeskanuj, aby uzyskać pomoc
Leia para obter apoio

NL Lees vóór de installatie van de apparatuur de gebruikershandleiding aandachtig door om vertrouwd te raken met de productinformatie en de veiligheidsmaatregelen. De garantie van het product dekt schade aan apparatuur veroorzaakt door het negeren van de in dit document en gebruikershandleiding vermelde richtlijnen inzake opslag, transport, installatie en gebruik niet. Scan de QR-code op de apparatuur om de gebruikershandleiding en veiligheidsmaatregelen te bekijken. De informatie in dit document kan zonder kennisgeving worden gewijzigd. Tijdens het vervaardigen van dit document is er alles aan gedaan om de nauwkeurigheid van de inhoud te waarborgen. De verklaringen, informatie en aanbevelingen in dit document bieden echter geen enkele garantie in welke vorm dan ook, zij het uitdrukkelijk of impliciet.

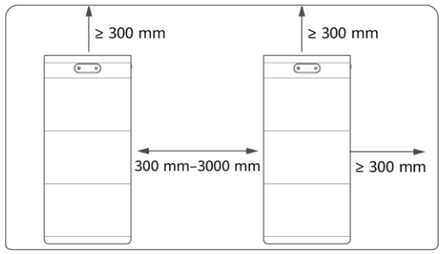
PL Przed zainstalowaniem sprzętu należy dokładnie przeczytać instrukcję obsługi, aby zapoznać się z informacjami o produkcie i środkami ostrożności. Gwarancja na produkt nie obejmuje uszkodzeń wynikających z nieprzestrzegania zaleceń dotyczących przechowywania, transportu, instalacji i eksploatacji podanych w tym dokumencie i w instrukcji obsługi. Aby wyświetlić instrukcję obsługi i zalecenia dotyczące bezpieczeństwa, zeskanuj kod QR na sprzęcie. Informacje zawarte w tym dokumencie mogą ulec zmianie bez uprzedzenia. W przygotowaniu tego dokumentu dołożono wszelkich starań, by zapewnić rzetelność jego treści, ale żadne zawarte w nim stwierdzenia, informacje ani zalecenia nie stanowią gwarancji żadnego typu, wyrażonej wprost ani dorozumianej.

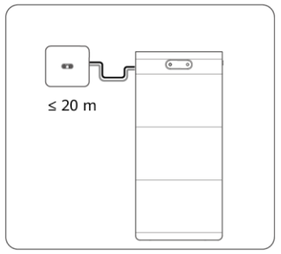
PT Antes de instalar o equipamento, leia atentamente o manual do usuário para se familiarizar com as informações do produto e as precauções de segurança. A garantia do produto não cobre danos ao equipamento causados pelo não cumprimento das diretrizes de armazenamento, transporte, instalação e uso especificadas neste documento e no manual do usuário. Leia o código QR no equipamento para visualizar o manual do usuário e as precauções de segurança. As informações neste documento estão sujeitas a alterações sem aviso prévio. Foram feitos todos os esforços na preparação deste documento para assegurar a exatidão do conteúdo, mas todas as declarações, informações e recomendações contidas neste documento não constituem uma garantia de qualquer tipo, seja expressa ou implícita.

1 NL Het ESS installeren / PL Instalacja ESS / PT Instalação do ESS

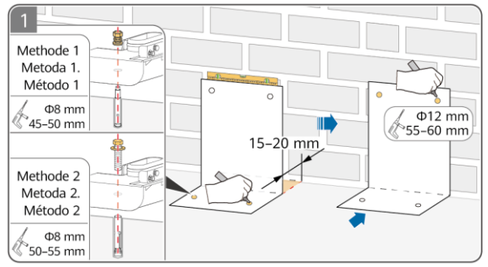


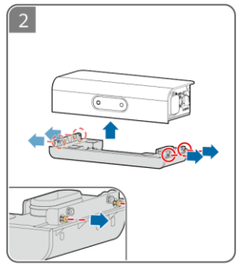


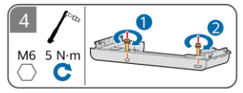


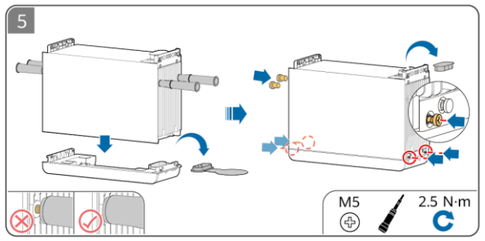


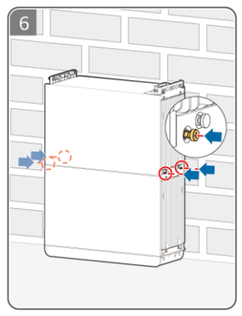
NL Montage op de vloer / PL Instalacja podłogowa / PT Instalação no piso

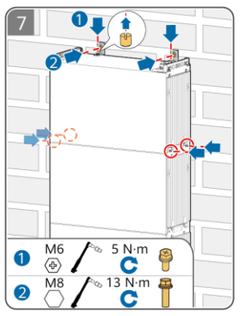


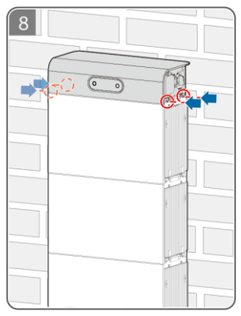










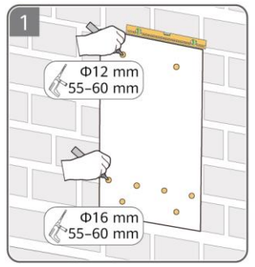


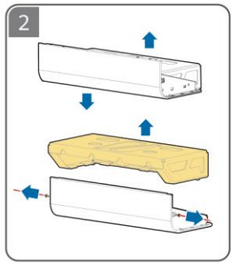
NL Bij een montage op de vloer of aan de wand dient u ervoor te zorgen dat aan het vereiste draagvermogen wordt voldaan (een batterij uitbreidingsmodule weegt 68 kg).

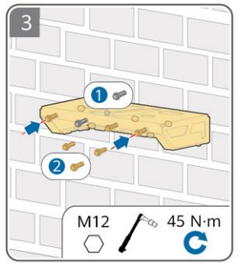
PL W przypadku instalacji naściennej i podłogowej należy się upewnić, że spełnione są wymagania dotyczące nośności (jeden moduł rozszerzenia baterii waży 68 kg).

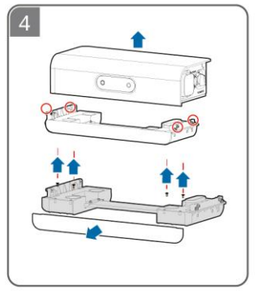
PT Para instalação na parede e no piso, certifique-se de que a capacidade de sustentação de carga atenda aos requisitos (um módulo de expansão da bateria pesa 68 kg).

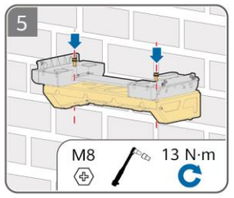
NL Installatie aan de muur / PL Instalacja naścienna / PT Montagem na parede

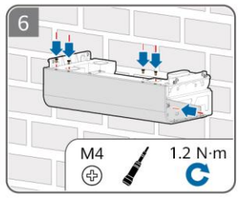


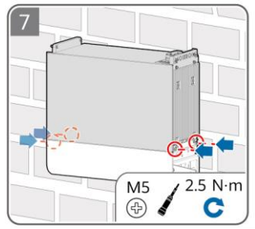


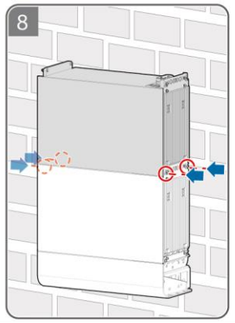


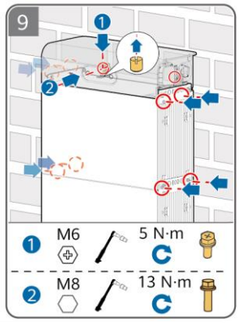


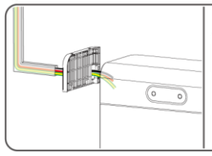










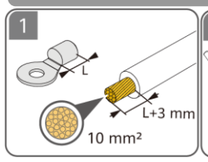


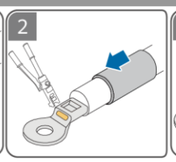
NL Leid de kabels door de decoratieve afdekking voordat u de aansluitingen vastmaakt.

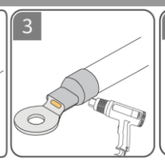
PL Przed podłączeniem zacisków przełóż kable przez ozdobne obudowy.

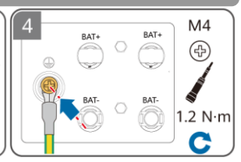
PT Antes de conectar os terminais, roteie os cabos pela tampa decorativa.

2 NL Een PE-kabel voorbereiden / PL Przygotowanie kabla PE / PT Preparação de um cabo PE







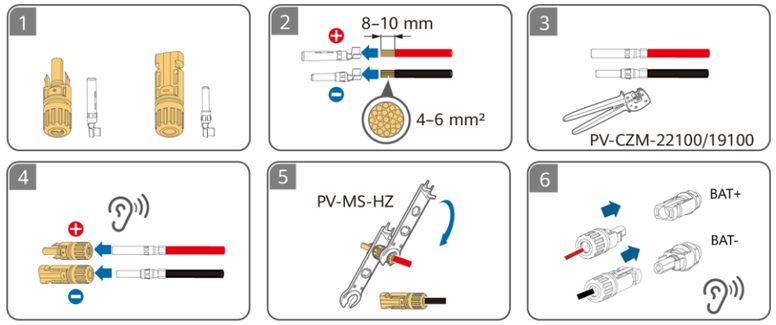


3 NL DC-kabels voorbereiden / PL Przygotowanie kabli DC / PT Preparação de cabos CC

NL Gebruik de positieve en negatieve metalen Staubli MC4-aansluitingen en de DC-aansluitingen die zijn meegeleverd met het product.

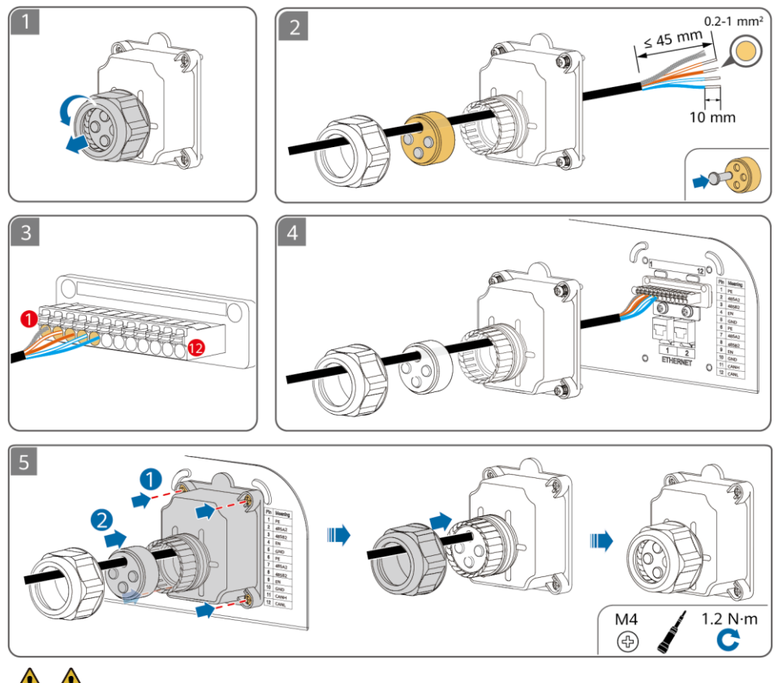
PL Korzystaj z dodatnich i ujemnych zacisków metalowych Staubli MC4 i złączy DC dostarczonych wraz z produktem.

PT Use os terminais metálicos positivos e negativos Staubli MC4, e os conectores CC fornecidos com o produto.



4 Signaalkabels voorbereiden / Przygotowanie kabli sygnałowych / Preparação de cabos de sinal

INVERTER-BATTERY					BATTERY-BATTERY						
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
PE	485A2	485B2	EN	GND	PE	485A2	485B2	EN	GND	CANH	CANL

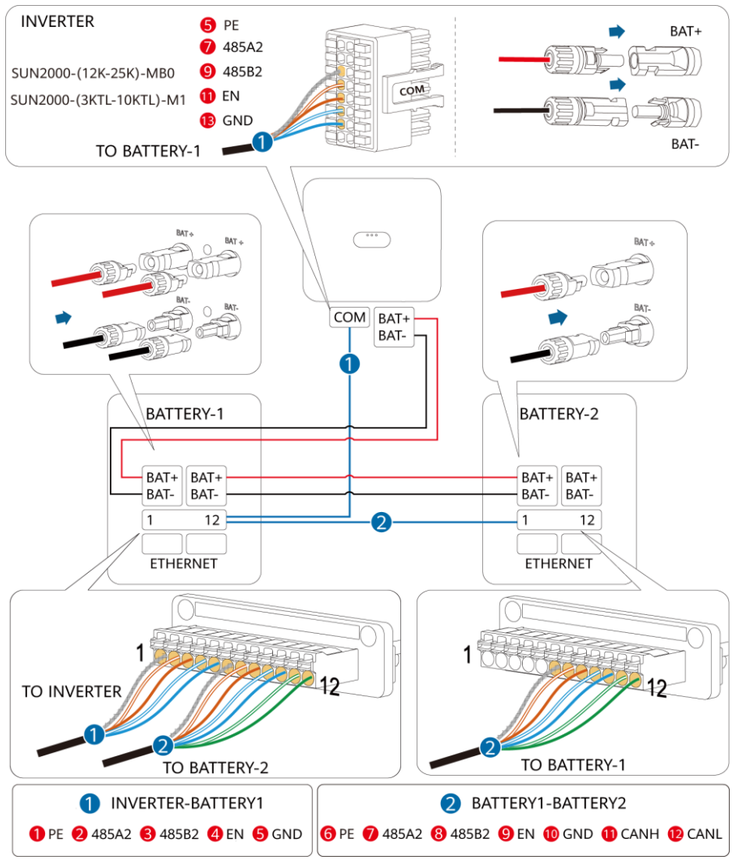


NL Zorg ervoor dat de aansluitmoeren en waterdichte rubberen pluggen op het ESS en de daarop aangesloten apparaten zijn vastgedraaid. Anders worden de gewenste waterdichte prestaties mogelijk niet bereikt, wat kan leiden tot schade aan het apparaat.

PL Upewnij się, czy nakrętki zacisków i wodoszczelne gumowe zatyczki ESS oraz podłączonego urządzenia są przykręcone prawidłowo. W przeciwnym wypadku urządzenie może zostać uszkodzone w wyniku niedostatecznej wodoszczelności.

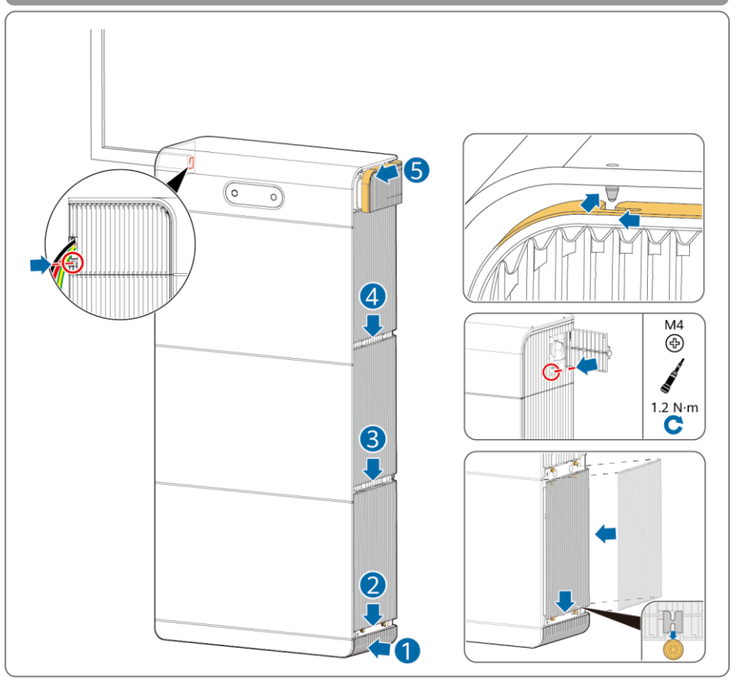
PT Certifique-se de que as porcas do terminal e os tampões de borracha à prova d'água no ESS, e os dispositivos conectados a ele estejam apertados. Caso contrário, o desempenho de impermeabilidade desejado pode não ser atingido, resultando em danos no dispositivo.

5 Elektrische aansluitingen / Połączenia elektryczne / Conexões elétricas



1 INVERTER-BATTERY1					2 BATTERY1-BATTERY2							
1 PE	2 485A2	3 485B2	4 EN	5 GND	6 PE	7 485A2	8 485B2	9 EN	10 GND	11 CANH	12 CANL

6 Decoratieve afdekkingen installeren / Instalowanie dekoracyjnej obudowy / Instalação de tampas decorativas

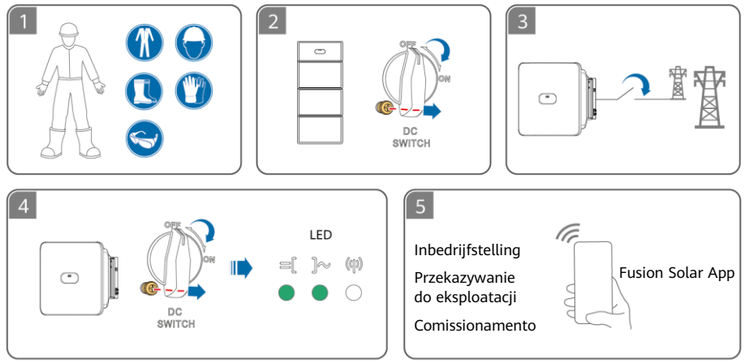


7 Inschakeling en inbedrijfstelling / Rozruch i odbiór techniczny / Inicialização e comissionamento

NL Schakel het ESS binnen 24 uur na het uitpakken in. Als het ESS niet op tijd ingeschakeld kan worden, plaats het dan terug in de originele verpakking en zet deze in een droge omgeving binnenshuis zonder bijtende gassen.

PL Włącz ESS w ciągu 24 godzin od rozpakowania. Jeśli nie można włączyć ESS w określonym czasie, włóż ESS do pierwotnego opakowania i umieść w suchym, zadaszonym środowisku, poza działaniem gazów żrących.

PT Ligue o ESS dentro de 24 horas após desembalar. Se o ESS não puder ser ligado a tempo, coloque-o na embalagem original e em um ambiente interno seco e sem gases corrosivos.



NL Scan de QR-code voor inbedrijfstellingsinstructies en andere handelingen.

PL Zeskanuj kod QR, aby uzyskać instrukcje dotyczące odbioru technicznego i innych operacji.

PT Leia o código QR para obter instruções de comissionamento e outras operações.

NL Huawei Digital Power Technologies Co., Ltd.
Huawei Digital Power Antuoshan Headquarters, Futian
Shenzhen 518043, People's Republic of China
digitalpower.huawei.com

PL Huawei Digital Power Technologies Co., Ltd.
Huawei Digital Power Antuoshan Headquarters, Futian
Shenzhen 518043, Chińska Republika Ludowa
digitalpower.huawei.com

PT Huawei Digital Power Technologies Co., Ltd.
Huawei Digital Power Antuoshan Headquarters, Futian
Shenzhen 518043, People's Republic of China
digitalpower.huawei.com